

CONTENTS

INTRODUCTION	9
--------------	---

TRAVEL AND LEISURE

JOHANNA GRABOW

Of Field Marshals and Scottish Quarters: In Search of English Street Names in Leipzig	13
--	----

CARINA KÜGLER

The Leipzig Rambler – The Ultimate Guide through Leipzig's Entertainment Venues	20
--	----

CLARISSA HERZOG

The Dark and Hidden Sides of Leipzig	27
--------------------------------------	----

MARIANNA MEIER

An English Landscape Garden in Leipzig	35
--	----

GABRIELE GOLDFUSS

Of Friendship and Urban Innovation: Leipzig's Twin Cities Houston/Texas and Birmingham/Great Britain	45
---	----

ANA BEATRIZ RIBEIRO

The Leipzig Glocal - a webzine and blog	51
---	----

EVA KIRBACH

The English-speaking Community in Leipzig	55
---	----

ELMAR SCHENKEL

LE in Q. & A. – The Pub(lication) Quiz 69

GLOBETROTTERS & EXPLORERS

ARIANE STOLL

On the Art of Conquering a Foreign Nation in the Most
Peaceful Manner (Felix Mendelssohn Bartholdy) 79

DEBORAH DE GROOT

Call Me Amalie 87

JOACHIM SCHWEND

Friedrich Max Müller – *ex oriente lux!* 94

JOHN S. PARTINGTON

Clara Zetkin: From Wiederau to Leipzig to London –
and Beyond 98

ERIC FREIBERG

“Exceedingly bright, temperamental, ghastly mean and firm”
– The composer Ethel Smyth in Leipzig 105

ELMAR SCHENKEL

Have You Checked Your Pevsner? 116

FERGAL LENEHAN

John Hennig – Leipzig Native, Prolific Scholar and
Refugee in Ireland 119

FILM & LITERATURE

ELMAR SCHENKEL

The Battle of Nations in English, American and
French Literature 125

GUNTER BÖHNKE

Tauchnitz Editions – English Literature in Leipzig 130

CHRISTIANE MÜLLER & CAROLIN
SCHWARZENBERG

Dear Maurice ... (Henry Handel Richardson) 141

FERGAL LENEHAN

GDR Leipzig as Imagined in a Hollywood Studio –
Hitchcock's *Torn Curtain* 156

FERGAL LENEHAN

Leipzig through Northern Irish Eyes – Elizabeth Shaw
in the GDR's Book City 159

FERGAL LENEHAN

Nicholas Shakespeare's Novel *Snowleg* and Leipzig 164

ALEXANDRA VON THUEMMLER

Edgy, Different and Exceptionally Talented –
Leipzig in Film 167

ABOUT THE AUTHORS 173